

# InReg-V Volumenstromregler 0...1000 Pa

Elektrische Volumenstromregler (CAV / VAV) ausschließlich in Verbindung mit InMax-...-CY... Antrieben im sicheren Bereich 24 VAC/DC Versorgung, adaptiver PID-Regler, Alarmkontakt

InReg - V- ... - A InReg - V- ... - CT InReg - V- ... - OCT InReg - V- ... - VA InReg - V- ... - OVA

Änderungen vorbehalten!

## Kompakt. Montagefreundlich. Universell. Preiswert. Sicher.

Туре	Sensor	Versorgung	Sensorbereich	Schnittstellen (analog)	Alarmkontakt	Schaltbild				
InReg- V- 100 - A	Differenzdruck	24 VAC/DC	0 100 Pa	1 × Antrieb, 1 × Sollwert, 1 × Istwert, 1 × Position Antrieb	Relaiskontakt 30 V / 0,1 A	SB 1.0, 1.1				
InReg- V- 300 - A	Differenzdruck	24 VAC/DC	0 300 Pa	1 × Antrieb, 1 × Sollwert, 1 × Istwert, 1 × Position Antrieb	Relaiskontakt 30 V / 0,1 A	SB 1.0, 1.1				
InReg- V-1000 - A	Differenzdruck	24 VAC/DC	01000 Pa	1 × Antrieb, 1 × Sollwert, 1 × Istwert, 1 × Position Antrieb	Relaiskontakt 30 V / 0,1 A	SB 1.0, 1.1				
InReg- V CT	Typen wie vor m	nit Aluminium-Gehäu	ise mit seewasser	beständiger Beschichtung (Kabelverschraubungen M16 Mes	ssing vernickelt, Schrauben in	Edelstahl)				
InReg- V OCT	Typen wie vor, C	Offshore-Version mit	Aluminium-Gehä	use mit seewasserbeständiger Beschichtung (Schneidringan	schluss und Schrauben in Ed	elstahl,				
	Kabelverschraub	Kabelverschraubungen M20 Messing vernickelt)								
InReg- V VA	Typen wie vor mit Edelstahlgehäuse für aggressive Umgebung (Kabelverschraubungen M20 Messing vernickelt, Schrauben in Edelstahl)									
InReg- V OVA	Typen wie vor, C	Typen wie vor, Offshore-Version mit Edelstahlgehäuse für aggressive Umgebung (Schneidringanschluss und Schrauben in Edelstahl,								
	Kabelverschraub	oungen M20 Messin	g vernickelt)							

### Produktansichten und Anwendungen

InReg-V...



InReg-V...-CT



InReg-V...-VA



Offshore InReg-V...-OVA



InReg-V + InMax-...-CY



### Beschreibung

Der InReg-V... Volumenstromregler ist ein unverzichtbarer Bestandteil in der technischen Gebäudeausrüstung, Chemie, Pharmazie, Industrie und in On-/Offshore- Anlagen.

Schutzart IP66, geringe Abmessungen und universelle Funktionen und technische Kenndaten gewährleisten den sicheren Betrieb auch unter schwierigen Umgebungsbedingungen.

InReg-V... wird zur Regelung von Luftströmen in Lüftungsanlagen eingesetzt. Für die technische Realisierung wird zusätzlich ein Klappenantrieb der Bauart InMax-...-CY oder InMax-...-CYF (mit Notstellfunktion/Federrücklauf) und eine Lüftungsklappe mit Messblende und bekanntem Blendenfaktor (auch k-Faktor genannt) benötigt.

Alle Regler sind ohne zusätzliche elektronische Hilfsmittel vor Ort per Menüführung parametrierbar. Die interne PID-Regelstruktur ist einfach in der Anwendung und für Standardanwendungen vollautomatisch konfigurierbar. Das Display zeigt während des Betriebs den aktuellen Status für den Istwert, Sollwert und die Stellgröße an (bei Bedarf abschaltbar). ...Reg-V...-OCT und ...-OVA Offshore-Versionen sind mit Edelstahlrohranschlüssen Ø 6 mm ausgestattet.

### Highlights

- ► Industrieller Einsatz
- ► Spannungsversorgung 24 VAC/DC
- ► Sensor und Regler in einem Gehäuse
- Sensor und Regier in einem Genause
- ▶ Direkter Anschluss des Antriebs über den im Regler integrierten Klemmkasten
- ► Relaisausgang mit einstellbarer Alarmüberwachung
- ► Einstellbare analoge Ein- und Ausgänge (für Sollwert, Istwert, u.a.)
- ▶ Optionaler Analogausgang für Rückmeldung der Stellgröße
- ► Einstellbarer k-Faktor, dadurch einsetzbar für viele unterschiedliche Klappen
- ► Hintergrundbeleuchtetes Display, abschaltbar
- ▶ Passwortverriegelung
- ▶ Bis -20 °C Umgebungstemperatur einsetzbar
- ► Kompaktes Design und geringe Abmessung
- ► Robustes Aluminium-Gehäuse (optional mit seewasserbeständiger Beschichtung) oder in Edelstahlausführung
- ► Schutzart IP66
- ▶ Offshore-Versionen mit Druckanschluss für Schneidklemmringverbindung Ø 6 mm

### InMax-...-CY... - siehe separates Datenblatt

InReg-V\_de 05.04.2024 – 106

...-CT ...-

...-OCT ...-VA

...-OVA



Tec		1	

Spannungsversorgung, Frequenz 24 VAC/DC +15 % (24,0...27,6 VAC/DC), 50/60 Hz Nennstrom, Leistungsaufnahme 150 mA, ~ 3 W, interne Sicherung 350 mAT, nicht wechselbar **Galvanische Trennung** Versorgung zu den analogen Ein- und Ausgängen min. 1,5 kV, Versorgung zum Relaisausgang min. 1,5 kV **Elektrischer Anschluss** Klemmen 0,14...2,5 mm² im integrierten Klemmkasten, Abisolierlänge 9 mm, Anzugsmoment 0,4...0,5 Nm, Potenzialausgleichsleiter 4 mm² 2 × M16 × 1,5 mm, für Kabeldurchmesser ~ Ø 5...9 mm Kabelverschraubung 2 × M16 × 1,5 mm, Messing vernickelt, für Kabeldurchmesser ~ Ø 6...10 mm Kabelverschraubung ...-CT ...-VA, ...-OCT, ...-OVA 2 × M20 × 1,5 mm, Messing vernickelt, für Kabeldurchmesser ~ Ø 6...13 mm Schutzklasse Schutzklasse III (geerdet) LC-Display, hintergrundbeleuchtet, für Konfiguration, Benutzerführung, Parameterdarstellungen und Istwertanzeige. Statusanzeige via LEDs Display 3 Taster zur Konfiguration Bedienelemente Gehäusematerial Aluminium-Druckguss-Gehäuse, beschichtet. Optional mit seewasserbeständiger Beschichtung (...-CT/...-OCT) oder Edelstahl-Gehäuse, № 1.4581 / UNS-J92900 / ähnlich AISI 316Nb (...-VA/...-OVA) Abmessungen (L × B × H) Aluminium-Gehäuse ~ 180 × 107 × 66 mm, Edelstahl-Ausführung ~ 195 × 127 × 70 mm (je ohne Anschlüsse) Gewicht ~ 950 g Aluminium-Gehäuse, Edelstahl-Ausführung ~ 2,5 kg Umgebungstemperatur -20...+50 °C, Lagertemperatur -35...+70 °C Umgebungsfeuchte 0...95 % rF, nicht kondensierend Sensor Piezo-Drucktransmitter Druckanschluss P+ / P- über Schlauch Ø 4...6 mm. OCT- + OVA-Version mit je 2 Edelstahlrohranschlüssen (316L) für Schneidringklemmverschraubung Ø 6 mm Messbereich 0...300 Pa, minimaler Messbereich ist 2 % des Gesamtmessbereiches Sensordämpfung (Filter) 1 50 Sekunden einstellbar ± 2.5 % des Endwertes ± 1 Pa Genauigkeit Druckmessung Per Menüführung. Hierbei sind für den Zeitpunkt des Abgleiches die beiden Schlauchanschlüsse P+ und P- mechanisch kurzzuschließen Nullpunktabgleich Volumenstrom Berechnung via k-Faktor ("Klappenfaktor"); einstellbare Kenngrößen: V max, V min, V Nenn, k-Faktor Regelung Adaptiver PID-Regler (automatische oder manuelle Betriebsart wählbar) Regeltoleranz 1...5 % einstellbar Einschaltverzögerung 3 s Überwachung des Volumenstroms; einstellbare Funktionen: Toleranzgrenze (Festwert und variabler Wert), Alarmverzögerung Alarmüberwachung Alarmkontakt (Klemme 3) Relais; max. Werte: 0,1 A (30 VAC/DC), min. Werte: 10 mW / 0,1 V / 1 mA Lebensdauer mechanisch elektrisch (Nennlast) 100 × 10<sup>3</sup> Stromausgang (Klemme 6) Bereich 4...20 mA, invertierbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, Bürde < 500 Ω, Einfluss < 0,1 %, Leerlaufspannung < 24 V Bereich 0...10 V, invertierbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, überspannungsfest bis 30 V Spannungseingang (Klemme 8) Bereich 0...10 V, einstellbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, überspannungsfest bis 30 V Spannungseingang (Klemme 9) Spannungsausgang (Klemme 11) Bereich 0...10 V, einstellbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, Last > 10 kΩ, Einfluss < 0,1 %, kurzschlussfest Spannungseingang (Klemme 13) Bereich 0...10 V, einstellbar, Grundgenauigkeit ± 1,0 % vom Endwert, überspannungsfest bis 30 V Anschlussbilder SB 1.0 / 1.1

Regler, 3 Blechschrauben 4,2 × 13 mm bzw. in Edelstahl (bei ...CT- und ...VA-Versionen), Kurzschlussschlauch

### Kennzeichnung

Lieferumfang

CE-Kennzeichnung	CE
EMV-Richtlinie	2014/30/EU
Gehäuse-Schutzart	IP66 nach EN 60529

### Sonderausführungen und Zubehör

CT	Typen mit Aluminium-Gehäuse und seewasserbeständiger Beschichtung,
	Teile vernickelt
OCT	Offshore-Ausführung mit Aluminium-Gehäuse, seewasserbeständige
	Beschichtung, Teile vernickelt
VA	Typen mit Gehäuse aus Edelstahl, Teile vernickelt
OVA	Offshore-Ausführung mit Gehäuse aus Edelstahl, Teile vernickelt
InMaxCY	Stellantrieb, 420 mA Eingang, 010 V Ausgang
InMaxCYF	Stellantrieb mit Federrücklauf, 420 mA Eingang, 010 V Ausgang
InBox-Y/S	Klemmkasten
MKR	Montagekonsole zum Anbau an runde Luftkanäle bis Ø 600 mm
Kit-S8-CBR	2 Kabelverschraubungen M16 × 1,5 mm, Ms-Ni, für Kabel Ø 510 mm
Kit 2	Flexibler Druckschlauch, 2 m, Innen-Ø 6 mm, 2 Kunststoffanschlussnippel
Kit-PTC-CBR	2 Anschlussrohre für Schneidringverschraubungen Ø 6 mm, Edelstahl 316 L
WS-CBR	Wetterschutz aus Edelstahl

InReg-V\_de /06 – 05.04.2024

...-CT

...-OCT

...-VA

...-OVA



### Wichtige Informationen für die Installation und den Betrieb

#### A. Installation, Inbetriebnahme, Wartung

Es sind alle einschlägigen nationalen und internationalen Normen und Vorschriften zu beachten.

Achtung: Vor dem Öffnen des internen Klemmkastens müssen alle Vorschriften beachtet werden. Deckel des Klemmkastens unter Spannung nicht öffnen! Die Anschlussleitungen sind durch die Kabelverschraubungen zu ziehen. Zum Anschluss ist der interne Klemmkasten zu verwenden und der Potenzialausgleich anschließen. Die Leitungen sind fest und so zu verlegen, dass sie vor mechanischer und thermischer Beschädigung hinreichend geschützt sind. Der IP-Schutz (mind. IP66) muss gewährleistet sein.

Temperaturübertragung ist zu vermeiden und die max. Umgebungstemperatur darf nicht überschritten werden! Bei Aufstellung im Freien ist ein Wetterschutz gegen Sonne, Regen und Schnee vorzusehen.

Nach Montage und Installation ist zur Gewährleistung eines richtigen Messergebnisses ein Nullpunktabgleich durchzuführen (siehe Beschreibung).

Sensoren sind wartungsfrei. Eine jährliche Kontrolle ist empfohlen.

Geräte dürfen nur vom Hersteller repariert werden. Reinigung nur mit feuchtem Tuch.

#### B. Lange Leitungen

Es wird empfohlen, abgeschirmte Signalleitungen zu verwenden und den Schirm einseitig im Klemmkasten des ...Reg-... anzuschließen.

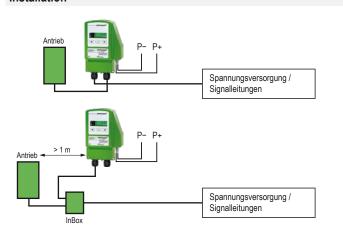
### C. Getrennte Masseleitungen

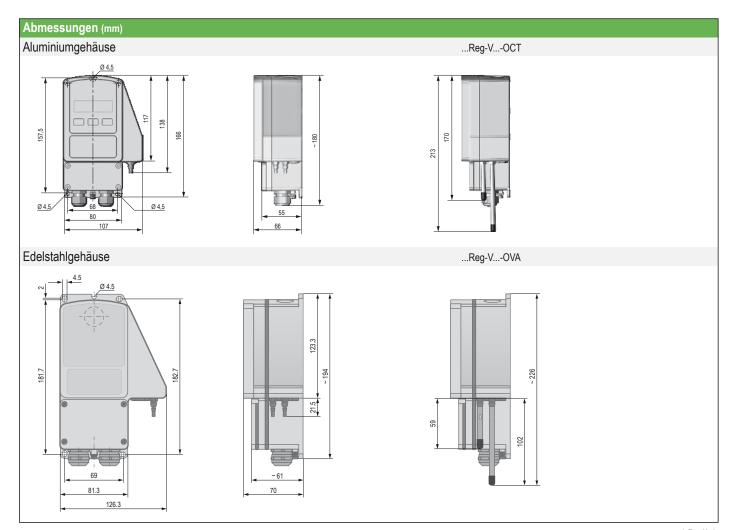
Verwenden Sie getrennte Massen für Versorgungs- und Signalleitung.

#### D. Impedanz MSR-Anlage

Um die ordnungsgemäße Funktion der eingebauten Kabelbrucherkennung (CAV-Modus) zu gewährleiten, muss die Impedanz der Spannungsquelle, aus der das Sollwertsignal für Klemme 13 erzeugt wird, kleiner oder gleich 10k Ohm sein. Bei höheren Impedanzen ist eine Fehlfunktion der Kabelbrucherkennung möglich.

### Installation





InReg-V\_de 106 – 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

...-CT

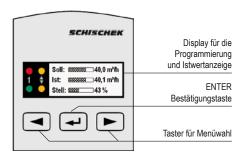
...-OCT

...-VA

...-OVA



### Display, Bedienelemente und Parametrierung



#### Anzeige im Betriebsmodus

Im Betriebsmodus werden der aktuelle Sollwert, der Istwert und der Stellwert angezeigt. Die rote bzw. die grüne LED zeigen den aktuellen Betriebszustand an.

Befindet sich das System im eingeregelten Zustand leuchtet die grüne LED dauerhaft und signalisiert den einwandfreien Betrieb. Werden die Grenzen der Stellgröße erreicht oder wird ein interner Fehler festgestellt leuchtet die rote LED auf.

Eine rot-blinkende LED signalisiert, dass der Sollwert nicht erreicht werden kann. Die Alarmfunktion ist in diesem Fall aktiv.

Die gelben LEDs zeigen während der Einregelphase die Bewegungsrichtung des Stellantriebs an. Blinkt die obere gelbe LED, fährt der Antrieb auf. Blinkt die untere LED, fährt der Antrieb zu. Befindet sich das System innerhalb der definierten Regeltoleranz (siehe Menü 8.6), sind die gelben LEDs ausgeschaltet.

#### Umschaltung Betrieb - Parametriermodus

Die Umschaltung von Betriebs- auf Parametriermodus wechselt die Arbeitsfunktion in die Parametrierfunktion. Die Umschaltung erfolgt durch einmaliges Drücken der ENTER-Taste für mindestens 6 Sekunden. Zurück in den Betriebsmodus über "Menü verlassen".

#### Auswahl der Zugriffsebene

Direkt nach dem Wechsel in den Parametriermodus muss die Zugriffebene ausgewählt werden, die abhängig von der Benutzergruppe nur eine bestimmte Auswahl von Menüs zulässt. Die einzelnen Zugriffsebenen können zusätzlich mit einem Passwortschutz versehen sein, welches anschließend eingegeben werden muss.

### Benutzergruppen

Es stehen drei Zugangsebenen für Benutzergruppen zur Verfügung, die mit unterschiedlichen Passwörtern geschützt werden können:

Gruppe/Ebene 1: Anwender Gruppe/Ebene 2: Service Gruppe/Ebene 3: Hersteller

In der Anwenderebene sind nur wenige Menüpunkte parametrierbar, die für einen Benutzer ohne Fachkenntnisse gedacht sind. In der Serviceebene sind fast alle Menüs verfügbar, so dass eine Inbetriebnahme vor Ort möglich ist. In der Herstellerebene können zusätzlich die Kalibrierwerte für eine Volumenstromeinheit (k-Faktor, Nennwert) definiert werden. Daher ist diese Ebene für Lüftungsklappenhersteller vorgesehen.

#### **Passwortschutz**

Die Parametrierung kann, je nach Benutzergruppe, mit unterschiedlichen Passwörtern geschützt werden.

Vor der Anzeige des Hauptmenüs muss die entsprechende passwortgeschützte Zugriffsebene ausgewählt werden. Das Passwort kann in Menü 12 definiert und verändert werden. Ist kein Passwort gesetzt (Wert "0"), kann uneingeschränkt darauf zugegriffen werden

Hinweis: Sollte ein Passwort nicht mehr bekannt sein, so kann der Menüzugriff über ein Masterpasswort entsperrt werden.

Das Masterpasswort ist von Gerät zu Gerät verschieden und kann auf Anfrage über unseren Vertriebsservice ermittelt werden.

Sollten Sie eine Kompletteinheit eines Klappenherstellers bezogen haben, wenden Sie sich bitte an dessen Serviceabteilung.

### Anwendungen Menü 2

Als erster Schritt zur Parametrierung des Volumenstromregelers muss im Menü 2 die entsprechende Anwendung ausgewählt werden.

Für die Volumenstromreglung muss die Option "VAV-Regler" ausgewählt werden. Dadurch wird der ...Reg-V als Volumenstromregler konfiguriert.

Der ...Reg-V kann für verschiedene Anwendungen eingesetzt werden, die in Menü 2 wie folgt vorgegeben sind:

Menü		Schaltbild	Menüstruktur
2.1	Volumenstromregelung	SB 1.0	Tabelle 1.0
2.2	Volumenstromsensor	SB 1.1	Tabelle 1.1
2.3	Druckregelung	SB 1.0	Tabelle 1.2
2.4	Drucksensor	SB 1.1	Tabelle 1.3

Diese Einstellungen sind zugleich die Werkseinstellungen für die jeweilige Anwendung. Es wird daher empfohlen, die Parametrierung des ...Reg-V mit diesem Menü zu beginnen.

#### Beispiel: Volumenstromregelung VAV/CAV

Die Volumenstromregelung wird für die Belüftung von Räumen eingesetzt, für die ein bestimmten Luftaustausch vorgesehen ist. Im Normalfall besteht eine Volumenstromeinheit aus einer Lüftungsklappe mit Stellantrieb, einer Messblende und dem Volumenstromregler. Diese Einheiten können sowohl an der Eingangsseite (Zuluft) und der Ausgangsseite (Abluft) eingesetzt werden. Abb. 1 zeigt einen typischen Anwendungsfall zur Belüftung eines Raums mit Zu- und Abluftregelung.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 1.0; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.0 dargestellt.

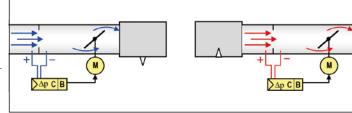


Abb. 1: Belüftung eines Raums mit Zu- und Abluftregelung

InReg-V\_de V06 - 05.04.2024

...-CT

...-OCT

...-VA

...-OVA



### Anwendung Volumenstromregelung (VAV/CAV)

Menü 2.1

Die Hauptanwendung für den ...Reg-V ist die Regelung von variablen (VAV) oder konstanten Volumenströmen (CAV) in der Lüftungstechnik. Über eine geeignete Messblende wird der Differenzdruck gemessen, der im Gerät in einen entsprechenden Volumenstrom umgerechnet wird. Der Sollwert wird im VAV-Betrieb durch das Leitsystem vorgeben oder im CAV-Betrieb durch das Gerät per Menüeinstellung (siehe Menü 7.2). Im Normalbetrieb vergleicht die interne Regelstruktur permanent den aktuellen Volumenstrom (Istwert) mit dem vorgegebenen Volumenstrom (Sollwert) und bringt diese durch eine Nachführung der Stellgröße (z. B. Klappenantrieb) in Übereinstimmung.

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		✓	✓
Menü	3	Sensor		✓	✓
Menü	4	Antrieb		✓	✓
Menü	5	Volumenstrom	✓	✓	✓
Menü	5.1	Einheit			✓
Menü	5.2	k-Faktor			✓
Menü	5.3	Nennwert			✓
Menü	5.4	Maximalwert	✓	✓	✓
Menü	5.5	Minimalwert	✓	✓	✓
Menü	6	Istwert		✓	✓
Menü	7	Sollwert		✓	✓
Menü	8	Regler		✓	✓
Menü	9	Schaltkontakt	✓	✓	✓
Menü	11	Diagnose		✓	✓
Menü	12	Passwort	✓	✓	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	✓	✓
Menü	12.2	Ebene 2		✓	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	✓	✓	✓
Menü	14	Parameter		✓	✓
Menü	15	Menü verlassen	✓	✓	✓

Tabelle 1.0

**Anwendung Druckregler** 

### Menü 2.3

Für Über- oder Unterdruckanwendungen kann der ...Reg-V im Menü 2.3 als Druckregler konfiguriert werden. Die Parametrierung erfolgt analog zur Anwendung "Volumenstromregelung". Der Unterschied besteht darin, dass die Menüpunkte zur Berechnung des Volumenstroms entfallen und alle Werte in Pascal verwendet werden.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 1.0; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.2 dargestellt.

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		✓	✓
Menü	3	Sensor		✓	✓
Menü	4	Antrieb		✓	✓
Menü	5	Druck	✓	✓	✓
Menü	5.4	Maximalwert	✓	✓	✓
Menü	5.5	Minimalwert	✓	✓	✓
Menü	6	Istwert		✓	✓
Menü	7	Sollwert		✓	✓
Menü	8	Regler		✓	✓
Menü	9	Schaltkontakt	✓	✓	✓
Menü	10	[ keine Funktion ]			
Menü	11	Diagnose		✓	✓
Menü	12	Passwort	✓	✓	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	✓	✓
Menü	12.2	Ebene 2		✓	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	✓	✓	✓
Menü	14	Parameter		✓	✓
Menü	15	Menü verlassen	✓	✓	✓

Tabelle 1.2

### **Anwendung Volumenstromsensor**

lonii 2 2

Der ...Reg-V kann im Menü 2.2 als reiner Volumenstromsensor verwendet werden. In dieser Betriebsart ist die Regelungsfunktion deaktiviert. Für die Anwendung wird zusätzlich eine Messblende benötigt, die auf den benötigten Volumenstrom kalibriert werden muss. Die elektrische Ausgabe des Volumenstroms kann per Menü parametriert werden.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 1.1; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.1 dargestellt

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		✓	✓
Menü	3	Sensor		✓	✓
Menü	4	[ keine Funktion ]			
Menü	5	Volumenstrom	✓	✓	✓
Menü	5.1	Einheit			✓
Menü	5.2	k-Faktor			✓
Menü	5.3	[ keine Funktion ]			
Menü	5.4	Maximalwert	✓	✓	✓
Menü	5.5	Minimalwert	✓	✓	✓
Menü	6	Istwert		✓	✓
Menü	7	[ keine Funktion ]			
Menü	8	[ keine Funktion ]			
Menü	9	Schaltkontakt	✓	✓	✓
Menü	11	Diagnose		✓	✓
Menü	12	Passwort	✓	✓	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	✓	✓
Menü	12.2	Ebene 2		✓	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	✓	✓	✓
Menü	14	Parameter		✓	✓
Menü	15	Menü verlassen	✓	✓	✓

Tabelle 1.1

### Anwendung Drucksensor

Menü 2.4

Der ...Reg-V kann im Menü 2.4 als Drucksensor verwendet werden. In dieser Betriebsart ist die Regelungsfunktion deaktiviert. Das Messsignal wird sowohl als 4...20 mA-Signal an Klemme 6 und 7 angegeben als auch als 0...10 V-Signal an Klemme 11 und 12. Zusätzlich kann ein Alarmkontakt bei Über- und Unterschreiten eines eingestellten Wertebereichs über Klemme 3 verwendet werden. Die elektrische Ausgabe des Volumenstroms kann per Menü parametriert werden.

Der elektrische Anschluss erfolgt gemäß SB 2.0; die Menüstruktur ist in Tabelle 1.3 dargestellt.

		Funktion	Anwender	Service	Hersteller
Menü	1	Sprache	✓	✓	✓
Menü	2	Anwendung		✓	✓
Menü	3	Sensor		✓	✓
Menü	4	[ keine Funktion ]			
Menü	5	Druck	✓	✓	✓
Menü	5.4	Maximalwert	✓	✓	✓
Menü	5.5	Minimalwert	✓	✓	✓
Menü	6	Istwert		✓	✓
Menü	7	[ keine Funktion ]			
Menü	8	[ keine Funktion ]			
Menü	9	Schaltkontakt	✓	✓	✓
Menü	10	[ keine Funktion ]			
Menü	11	Diagnose		✓	✓
Menü	12	Passwort	✓	✓	✓
Menü	12.1	Ebene 1	✓	✓	✓
Menü	12.2	Ebene 2		✓	✓
Menü	12.3	Ebene 3			✓
Menü	13	Anzeige	✓	✓	✓
Menü	14	Parameter		✓	✓
Menü	15	Menü verlassen	✓	✓	✓

Tabelle 1.3

InReg-V\_de 06 - 05.04.2024

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

...-CT

...-OCT

...-VA

...-OVA

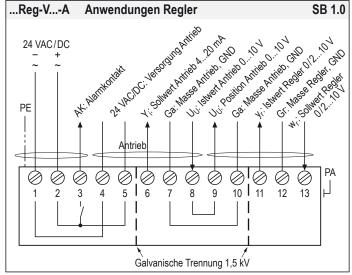


#### Elektrischer Anschluss

Der Regler wird über eine 24 VAC/DC Spannungsversorgung Klemme 1 (-/~) und 2 (+/~) betrieben. Die Klemmen 1 und 2 sind intern mit den Klemmen 4 und 5 verbunden und dienen als Spannungsversorgung für den Antrieb. Die elektrischen Anschlüsse des Antriebs werden direkt über die Klemmen 4 - 8 mit dem Regler verbunden. Ein zusätzlicher Klemmkasten zum Anschluss des Antriebs kann entfallen, sofern der Antrieb mit weniger als 1 Meter Abstand zum Regler montiert wird. Andernfalls sollte ein zusätzlicher Klemmkasten verwendet werden.

Der Antrieb benötigt zur Initialisierung ca. 2 A Anlaufstrom für max. 1 s.

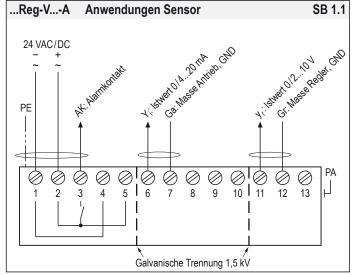
Achtung: Vor Öffnen des Klemmkastendeckels ist der Sensor spannungsfrei zu schalten!



Elektrischer Anschluss für die Anwendungen "Volumenstromregelung" und "Druckregelung".

Der Alarmkontakt (Klemme 3) dient als Rückmeldung für den normalen Betrieb. Zusätzlich verfügt das Gerät über einen analogen Ausgang (Klemme 11), der den aktuellen Sollwert als stetiges Signal ausgibt, und eine analoge Rückmeldung der Klappenposition (Klemme 9). Diese Funktion wird vorwiegend zur Energieeinsparung genutzt.

Über die Klemme 13 wird der Sollwert vorgegeben. Der Spannungsbereich für den minimalen und maximalen Volumenstrom ist entweder von 0...10 V oder von 2...10 V definiert. Abhängig von der verwendeten Einstellung "Sollwert" (Menü 6) kann zusätzlich die Zwangssteuerungsfunktion verwendet werden. Wird der Spannungswert von ca. 12 V überschritten, öffnet die Klappe; bei Unterschreiten von 0,2 V wird die Klappe vollständig geschlossen. Während dieser Zwangsteuerungsfunktionen (Klappe Auf-Zu) ist die Regelung außer Funktion. Ist der Eingang unbeschaltet wird in den CAV-Modus umgeschaltet. Der Sollwert wird in dieser Betriebsart durch das Gerät vorgegeben und kann im Menü 7.2 (Sollwert-Vorgabe) eingestellt werden.



Elektrischer Anschluss für die Anwendungen "Volumenstromsensor" und "Drucksensor". Hinweis:

Der Stromausgang und der Spannungsausgang können gleichzeitig verwendet werden.

### <u>Differenzdrucksensor</u> Menü

Der integrierte Feindrucksensor des ...Reg-V... ist sowohl für die Messung von Differenzdrücken als auch von Volumenströmen geeignet. Somit kann der Regler sowohl als Volumenstromsensor oder als Differenzdrucksensor eingesetzt werden.

### Sensorfilter Menü 3.1

Der ...Reg-V... verfügt über einen elektronischen Filter, der bei Druckschwankungen für die Beruhigung des Sensorsignal verwendet werden kann.

Der eingegebene Filterwert legt die Zeitspanne zwischen 1 und 50 Sekunden fest, in der der gleitender Mittelwert berechnet wird. Werden beispielsweise 20 s eingestellt, so werden fortlaufend die Messwerte der vergangenen 20 Sekunden zur Mittelwertbildung verwendet.

### Nullpunktabgleich Menü 3.2

Bei ...Reg-V... Reglern muss zur Inbetriebnahme ein Nullpunktabgleich durchgeführt werden, um einbaulageabhängige Messwertabweichungen zu korrigieren. Hierzu sind die Druckanschlüsse P+ und P- mechanisch kurzzuschließen und über die Menüführung der Parametrierung (Menü 18) der Abgleich durchzuführen.

Vor dem Nullpunktabgleich sollte der Sensor ca. 15 Minuten an die Versorgungsspannung angeschlossen sein, um eine gleichmäßige Betriebstemperatur zu erreichen!

### Volumenstrom Menü 5

Der ...Reg-V... verfügt über einen Feindrucksensor, der für die Messung von sowohl Differenzdrücken als auch von Volumenströmen geeignet ist. Ein Volumenstrom kann mit dem Differenzdruckverfahren nicht direkt gemessen werden, dazu bedarf es einer geeigneten Messblende und der Berechnung des Volumenstroms entsprechend der Bauform der Messblende und der Kanalform.

Die Berechnung des Volumenstroms für den ...Reg-V... wird gemäß Gleichung 1.0 durchgeführt. Die Bauform der Volumenstromeinheit wird mit dem k-Faktor (oftmals auch c-Faktor genannt) zusammengefasst. D.h., für den Betrieb muss diese Eigenschaft bekannt sein oder vor Ort gemessen werden können.

$$\dot{V} = k \cdot \sqrt{\Delta p}$$
 (Gleichung 1.0)

$$k = \frac{\dot{V}}{\sqrt{\Delta p}}$$
 (Gleichung 1.1)

Der Volumenstrom wird über den Differenzdruck berechnet (siehe Gleichung 1.0). Basierend auf dem internen Drucksensor und dem eingestellten k-Faktor errechnet sich ein maximaler Volumenstrom  $V_1$ , der nicht überschritten werden kann.

$$V_1 = k \cdot \sqrt{\Delta p_{\text{max}}}$$
 (Gleichung 2.0)

Beispiel: ...Reg-V-300-A

$$V_1 = k \cdot \sqrt{300 \text{ Pa}}$$

Der Messbereich zwischen 0 und  $V_{Nenn}$  und der Regelbereich zwischen  $V_{min}$  und  $V_{max}$  kann beliebig zwischen 0 und  $V_1$  definiert werden.

InReg-V\_de

Schischek GmbH Germany, Mühlsteig 45, Gewerbegebiet Süd 5, 90579 Langenzenn, Tel. +49 9101 9081-0, Fax +49 9101 9081-77, E-Mail info@schischek.com

...-CT

...-OCT

...-VA

...-OVA



k-Faktor Fortsetzung Menü 5

### 1. Bestimmung des k-Faktors

Falls der k-Faktor nicht bekannt ist, kann dieser entweder durch die Herstellerangaben der Volumenstromeinheit berechnet werden oder vor Ort experimentell bestimmt werden.

### Methode 1: Verwendung von Herstellerangaben

Einige Hersteller von Volumenstromeinheiten schreiben typische Werte wie zum Beispiel 1000 m³/h bei 100 Pa in das Datenblatt oder auf das Typenschild der VAV-Einheit. Aus diesen Daten lässt sich der k-Faktor gemäß Gleichung 1.1 berechnen.

Diese Methode ist jedoch relativ ungenau, da sich die angegebenen Werte auf typische Werte beziehen, Fertigungstoleranzen sind daher nicht berücksichtigt.

### Methode 2: Experimentelle Bestimmung

Zur experimentellen Bestimmung werden, wie bei der 1. Methode, ein Druckwert in Pa und ein dazugehöriger Volumenstromwert in m³/h benötigt. Zur Durchführung wird ein Referenzmessgerät für Volumenströme benötigt, welches im Lüftungskanal angebracht werden muss.

Im Menü 4.2 "Antrieb-Test" kann der Antrieb auf eine geeignete Position gefahren werden (typisch 70...100 %) und anschließend im Menü 3.3 "Sensor-Status" der Messwert in Pa abgelesen werden und auf dem Referenzmessgerät der Volumenstrom in m³/h. Die Berechnung des k-Faktors erfolgt ebenfalls gemäß Gleichung 1.1.

### 2. Überprüfung des k-Faktors

Um den ermittelten k-Faktor zu überprüfen sollte dieser im Menü 5.2 "Volumenstrom-k-Faktor" eingegeben werden und anschließend im Menü 6.3 "Istwert-Status" der gemessene Volumenstrom in m³/h abgelesen werden. Diese Anzeige und der Messwert des Referenzmessgeräts sollten identisch sein. Zusätzlich sollten mehrere Messpunkte auf diese Weise überprüft werden. Dazu kann im Menü 4.2 "Antrieb-Test" eine andere Klappenposition angefahren werden, so dass sich ein anderer Volumenstrom einstellt, der wiederum im Menü 6.3 überprüft werden kann.

### Beispiel: Volumenstrommessung

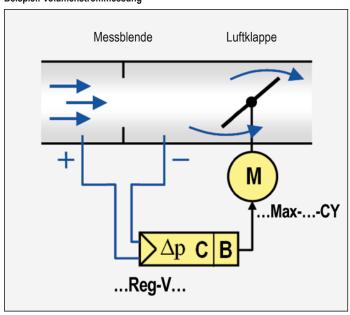
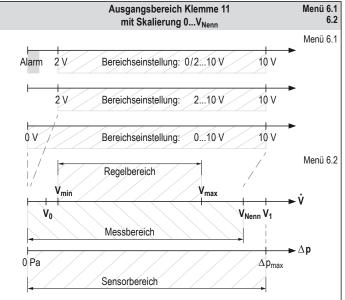


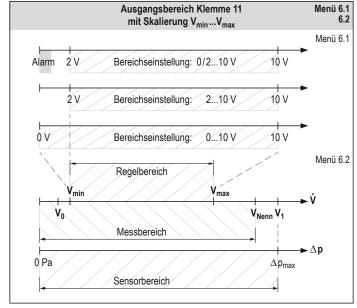
Abb. 2: Blockschema einer CAV/VAV-Volumenstromregelung bestehend aus einer Messblende, Klappe und der Kombination Regler und Stellantrieb (...Reg-V... + ...Max-...-CY).

### Istwert Anwendungen "Regelung"

Menii 6

Diese Einstellungen sind in den Anwendungen "VAV-Regler" und "Druckregler" zu verwenden. Die hier definierten grundlegenden Wertebereiche für die Regelgrößen haben direkten Einfluss auf die Skalierung des analogen Ausgangssignales für den Istwert. Für den Istwert wird normalerweise der Messbereich ausgegeben. Alternativ kann auch der Regelbereich als Skalierung verwendet werden (siehe Menü 6.2).





V06 – 05.04.202

...-CT

...-OCT

...-VA

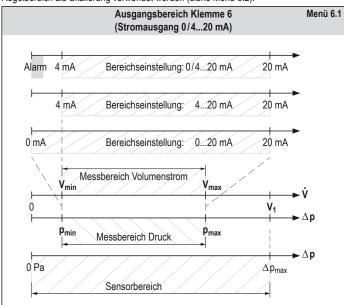
...-OVA

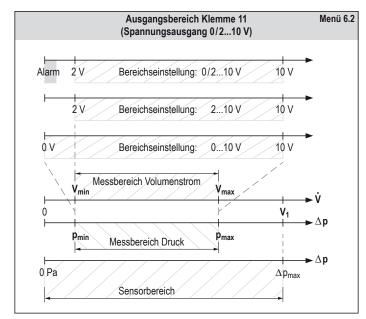


Istwert Anwendungen "Sensor"

Menü (

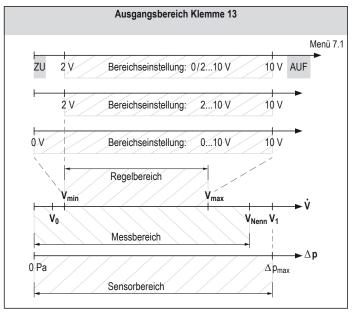
Diese Einstellungen sind in den Anwendungen "VAV-Sensor" und "Drucksensor" zu verwenden. Die hier definierten grundlegenden Wertebereiche für die Messgrößen haben direkten Einfluss auf die Skalierung des analogen Ausgangssignales für den Istwert. Für den Istwert wird normalerweise der Messbereich ausgegeben. Alternativ kann auch der Regelbereich als Skalierung verwendet werden (siehe Menü 6.2).





### Sollwert Menü 7

Der Regelbereich zwischen Minimum- und Maximumwert ( $V_{min}$  und  $V_{max}$ ) wird immer für den Sollwert verwendet.



### Regelung (allgemein)

Menii :

In der Natur, der Technik oder der Wirtschaft gibt es eine Reihe von Vorgängen, die wie eine Regelung wirken. Beispielsweise regelt die Wirtschaft den Preis eines Produkts durch Angebot und Nachfrage. Oder jemand regelt seine persönlichen Lebensumstände, d.h. in jedem dieser Fälle ist ein System – in der Technik spricht man von einer Regelstrecke – durch bestimmte oder auch unbekannte Umstände (Störgröße) aus dem Gleichgewicht geraten. Der Regler, das kann eine Person, ein Gerät oder allgemein ein System sein, ist bestrebt, durch einen Eingriff (Stellgröße) den gewünschten Zustand (Sollwert/Führungsgröße u.a.) wiederherzustellen.

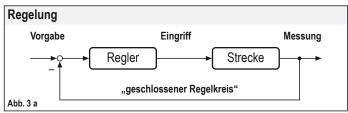
Daher wird im technischen Bereich eine Regelung immer dann eingesetzt, wenn Störungen den Istwert (Messwert) beeinflussen können und diese größtenteils unbekannt sind.

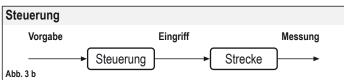
Ziel einer Regelung ist es, eine physikalische Größe auf einen vorgegebenen Wert zu bringen und konstant zu halten. Dazu wird der Vorgabewert (Führungsgröße/Sollwert) kontinuierlich mit dem Messwert (Istwert) verglichen. Ein Regler führt die Stellgröße entsprechend der Abweichung nach, um den Istwert auf den Sollwert zu führen und zu halten. Charakteristisch für eine Regelung ist eine geschlossene Wirkungskette (geschlossener Regelkreis) (siehe Abb. 3 a).

Eine Steuerung verfügt – im Gegensatz zu einer Regelung – nur über eine offene Wirkungskette (siehe Abb. 3 b), d.h. durch den Vorgabewert wird über die Steuerung ein bestimmter Istwert (Messwert) eingestellt, eine Überprüfung findet jedoch nicht statt.

Die Begriffe und Definitionen der Regelungstechnik sind in der Normenreihe DIN IEC 60050-351 definiert. Eine Regelung wird wie folgt beschrieben:

"Eine Regelung ist ein Vorgang bei dem der vorgegebene Wert einer Größe fortlaufend durch Eingriff aufgrund von Messungen hergestellt und aufrechterhalten wird".





InReg-V\_de V06 - 05.04.2024

...-CT

...-OCT

...-VA

...-OVA



### Konfiguration Regelung

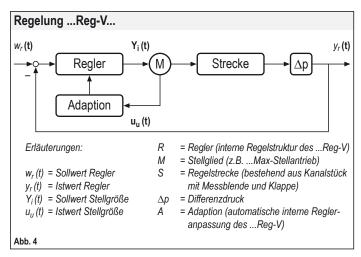
### Fortsetzung Menü 8

...Reg-V... sind für die Regelung von Volumenströmen konzipiert. Das Regelverhalten kann im Menü 8 "Regler" eingestellt werden. Im Normalfall ist die vollautomatische Berechnung der Regelparameter (Auswahl "Auto") ausreichend. Zusätzlich kann ein adaptiver PID-Regler (P-Anteil wird automatisch berechnet) und ein Standard-PID-Regler ausgewählt werden. Diese Einstellungen sollten nur durch geschultes Fachpersonal verwendet werden. In bestimmten Fällen – insbesondere bei starken Druckschwankungen im Luftkanal – sollten die Verstärkung des Regelkreises (Menü 8.2) und die Regeltoleranz (Menü 8.6) angepasst werden.

### Reglertypen

Der ...Reg-V... verfügt über drei verschiedene PID-Regelstrukturen, die sich durch den Automatisierungsgrad unterscheiden. Im Menü 8.1 kann der Reglertyp ausgewählt werden. Es stehen folgende Einstellungen zur Auswahl:

Option Typ automatische Einstellung
1.) "Auto" voll automatischer Regler P-, I- und D-Anteil
2.) "PID adaptiv" halb automatischer Regler P-Anteil
3.) "PID norm" manueller Regler keine



### Regelgeschwindigkeit

Die Regelgeschwindigkeit kann direkt über die Laufzeit des Antriebs bestimmt werden. Die Regelparameter müssen in diesem Fall nicht geändert werden. Der Regler berücksichtigt die Änderung der Laufzeit automatisch über die Feedbackleitung des Antriebs (Klemme 7). Dies gilt in allen Reglereinstellungen. Die Regelgeschwindigkeit hängt daher nur von der verwendeten Laufzeit des Antriebs ab.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Datenblatt des Antriebs.

### Istwert-Überwachung (Alarmfunktion)

Monii O

Die einstellbare Alarmfunktion kann zur Überwachung des Istwerts eingesetzt werden. Ein aktivierter Alarm wird sowohl optisch als auch elektrisch gemeldet (siehe "Signalisierung der Alarmfunktion").

Als Alarmgrenze kann sowohl eine feste Grenze als auch eine prozentuale Grenze bezogen auf den Sollwert eingestellt werden. Sofern beide Werte eingestellt sind, werden diese addiert.

Beispiel 1: Volumenstromanwendung

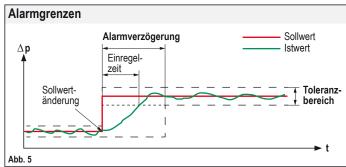
Grenze (%) = 4 %; Sollwert = 500 m<sup>3</sup>/h; Grenze fest = 10 m<sup>3</sup>/h

Toleranzgrenze:  $\pm (0.04 \times 500 \text{ m}^3/\text{h} + 10 \text{ m}^3/\text{h}) = \pm 30 \text{ m}^3/\text{h}$ 

Beispiel 2: Druckanwendung

Grenze (%) = 5 %; Sollwert = 100 Pa; Grenze fest = 2 Pa

Toleranzgrenze:  $\pm (0.05 \times 100 \text{ Pa} + 2 \text{ Pa}) = \pm 7 \text{ Pa}$ 



Die Alarmfunktion kann mit einer Verzögerungszeit eingestellt werden (Menü 9.4). Während eines Einregelvorgangs wird dann nach einer Sollwertänderung kein Alarm ausgelöst. Die Einregelzeit (siehe Abb. 5) richtet sich in erster Linie nach der eingestellten Laufzeit des Antriebs. Informationen zum Einstellen der Laufzeit entnehmen Sie bitte dem

Datenblatt des Antriebs.

Zusätzlich kann die Laufzeit des Antriebs vorgegeben werden (Menü 4.4 und 4.5). Die Alarmverzögerung sollte daher immer so eingestellt sein, dass diese mindestens der Laufzeit des Antriebs entspricht

Beispiel: Der verwendete ...Max-CY ist mit Schalterstellung 2 (30 s Laufzeit) konfiguriert. Die Alarmverzögerung sollte daher mindestens 30 s betragen.

### Signalisierung der Alarmfunktion

Die rote Status-LED blinkt, wenn die Alarmfunktion aktiv ist.

Leuchtet die LED dauerhaft ROT, deutet dies auf einen kritischen Zustand hin – die Alarmmeldung ist jedoch nicht aktiv.

Außerdem wird der Alarm über das Relais an Klemme 3 ausgegeben. Zusätzlich kann über Menü 6.1 "Bereich" die Option "0/2...10 V" aktiviert werden.

Im Fall eines Alarms wird das Istwertsignal auf 0 V (Fehler) gezogen, im Normalbetrieb würde je nach aktuellem Istwert ein Signal zwischen 2...10 V ausgegeben. Die optische Anzeige und die elektrischen Signale (Alarmrelais Klemme 3 und Istwert-Signal an Klemme 11) werden immer zeitgleich aktiviert.

InReg-V\_d V06 - 05.04.202

...-CT

...**-**OCT

...-VA

...-OVA



### Parametrierung und Inbetriebnahme

Die Umschaltung von Betriebs- auf Parametriermodus erfolgt durch einmaliges Drücken der ENTER-Taste 🚅 für mindestens 6 Sekunden. Falls Passwort geschützt, Passwort eingeben und 🖃 drücken. Zurück in den Betriebsmodus über "Menü verlassen".



Menü	Funktion	ENTER	Anzeige Auswahl ENTE	R Beschreibung
Menü 1	Sprache Auswahl der Sprache	4	1: Sprache deutsch deutsch, english, français, italiano, español, zurück	Folgende Sprachen stehen zur Auswahl: Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch
Menü 2	Anwendung Auswahl der Anwendung	<b>4</b>	2: Anwendung VAV-Regler VAV-Regler, VAV-Sensor, Druckregler, Drucksensor, zurü	Änderungen der Anwendung führt zu einem Reset der Parameter auf Werkseinstellungen. Bei Passwortschutz der Ebenen sind die Änderungen in gesperrten Bereichen nur durch den Lieferanten möglich.
2.1	VAV-Regler Standard-CAV/VAV-Regelung wählen	4	Gerät wird neu konfiguriert. Fortfahren?	
2.2	VAV-Sensor Standard-VAV-Sensor wählen	4	Gerät wird neu konfiguriert. Fortfahren?	
2.3	<b>Druckregler</b> Standard-Druckregelung wählen	4	Gerät wird neu konfiguriert. Fortfahren?	
2.4	<b>Drucksensor</b> Standard-Drucksensor wählen	4	Gerät wird neu kon- figuriert. Fortfahren?	
Menü 3	Sensor Konfigurationsmenü für Sensoreinstellung	4	3: Sensor Filter Filter, 0-Punkt-Abgleich, Status, zurück	Einstellungsauswahl für den internen Drucksensor.
3.1	Filter Auswahl Filter/Dämpfung Sensormesswert	4	3.1: Filter 20 s 050 s	Zur Veringerung von Druckschwankungen kann der Eingangsfilter für den internen Sensor im Bereich von 150 s angepasst werden.
3.2	Nullpunktabgleich Nach mechanischem Kurzschluss von P+ und P- den Sensor in seiner Einbaulage ab	gleichen	0-Punkt-Abgleich durchführen?	Je nach Einbaulage desReg-V kann der interne Sensor Messabweichungen aufweisen. Diese können mit dem 0-Punkt-Abgleich kompensiert werden.
3.3	Status Anzeige des aktuellen Messwerts	4	3.3: Status 87 Pa 5300 Pa	Test- und Statusanzeige des Messwertes für den internen Sensor in Pa. Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
Menü 4	Antrieb Konfigurationsmenü für Antrieb	4	4: Antrieb Invers Invers, Test, Status, Laufzeit, Bereich mA, zurück	Einstellungsauswahl zur Installation, Testfahrt und Inbetriebnahme des Stellantriebs.
4.1	Invers Inversbetrieb festlegen	<b>4</b>	4.1: Invers Aus Aus, Ein, zurück	Insbesondere bei Federrücklauf-Antrieben kann es je nach Sicherheitsposition erforderlich sein, dass der Antrieb invertiert angesteuert werden muss.
4.2	<b>Test</b> Testfahrt Antrieb ausführen	4	4.2: Test 20 % 0100 %	Testweise wird der Antrieb auf eine definierte Position gefahren. Er muss im geschlossenen Zustand auf Position 0 % und im offenen Zustand auf 100 % stehen.
4.3	Status Anzeige der aktuellen Position des Antriebs	4	4.3: Status 20 % 0100 %	Test- und Statusanzeige der Antriebsposition. Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
4.4	Laufzeit "Auf" Laufzeitbegrenzung festlegen	<b>4</b>	4.4: Laufzeit auf 10 s120 s	Wenn die Laufzeit auf z.B. 10 s begrenzt wird, beträgt sie mindestens 10 s. Diese Funktion kann mit der Einstellung "0 s" deaktiviert werden.
4.5	Laufzeit "Zu" Laufzeitbegrenzung festlegen	4	4.5: Laufzeit zu 10 s 0120 s	Wenn die Laufzeit auf z.B. 10 s begrenzt wird, beträgt sie mindestens 10 s. Diese Funktion kann mit der Einstellung "0 s" deaktiviert werden.
4.6	Bereich Steuersignal Antrieb festlegen (mA)	4	4.6: Bereich mA 420 mA 020 mA, 420 mA	Für Standardantriebe von Schischek sollte die Einstellung 420 mA verwendet werden.
Menü 5	Volumenstrom Konfigurationsmenü für Volumenstrom	<b>4</b>	5: Volumenstrom k-Faktor Einheit, k-Faktor, Nennwert, Maximalwert, Minimalwe	Trogolgrobol angopaoet wordon.
5.1	Einheit Eingabe Einheit	<b>~</b>	5.1: Einheit  m³/h  m³/h, m³/min, m³/s, l/min, l/s, ft³/h, ft³/min, ft³/s, m/s, zur	)
5.2	<b>k-Faktor</b> Eingabe k-Faktor	4	5.2: k-Faktor 71 11800	Der Blendenfaktor wird verwendet um den Reg-V
5.3	Nennwert Eingabe Volumenstrom-Nennwert	4	5.3: Vnenn 1200 m³/h	Die obere Grenze des Messbereichs wird eingestellt. V-Nenn ist auf 1200 m³/h limitiert.

InReg-V\_de

Sonderausführungen ...-CT

...-OCT

...-VA

...-OVA



Parametri	erung und Inbetriebnahme (Forts	setzung)					
Menü	Funktion	ENTER	Anzeige	Auswa	hl	ENTER	Beschreibung
5.4	Maximalwert Eingabe Volumenstrom-Maximalwert	4	5.4: Vmax 1000 m³/h	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	Die obere Grenze des Regelbereichs wird eingestellt.
5.5	Minimalwert Eingabe Volumenstrom-Minimalwert	4	5.5: Vmin 300 m³/h	•	<b></b>	4	Die untere Grenze des Regelbereichs wird eingestellt.
Menü 6	<b>Istwert</b> Konfigurationsmenü für Istwert	4	6: Istwert Bereich Bereich, Skalierung, S	Status, zurück	<b>&gt;</b>	4	Einstellungsauswahl für den Istwert. Der Istwert wird je nach Anwendung entweder in Pa oder in m³/h ausgegeben.
6.1	Bereich Einstellung Ausgabebereich	4	6.1: Bereich 010 V 010 V, 210 V, 0/2	10 V, zurück	<b>&gt;</b>	4	Elektrischer Ausgabebereich wahlweise von 010 V oder von 210 V. Zusätzliche Option: den Zustand der Alarmüberwachung von 0/210 V auszugeben.
6.2	Skalierung Ausgabebereich festlegen (Regel- oder Messbereich)	<b>—</b>	6.2: Skalierung 0Vnenn 0Vnenn, VminVm	ax, zurück	<b>&gt;</b>	<b>—</b>	Die Ausgabe des Istwerts kann entweder auf den Regelbereich (V <sub>min</sub> V <sub>max</sub> ) oder auf den Messbereich (0V <sub>Nenn</sub> ) festgelegt werden.
6.3	Status Anzeige des aktuellen Istwerts	4	6.3: Status 100 m³/h m³/h			4	Test- und Statusanzeige des Istwerts (bei Anwendungen für CAV/VAV in m³/h, für Druck in Pa). Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
Menü 7	Sollwert Konfigurationsmenü für Sollwert	4	7: Sollwert Bereich Bereich, Vorgabe, Sta	tus, zurück	<b>&gt;</b>	4	Einstellungsauswahl für den Sollwert. Der Sollwert wird je nach Anwendung entweder in Pa oder in m³/h eingelesen.
7.1	Bereich Einstellung Ausgabebereich	4	7.1: Bereich 010 V 010 V, 210 V, 0/2	$\overline{}$	ück	4	Elektrischer Ausgabebereich wahlweise 010 V oder 210 V. Zusätzliche Option: eine Zwangssteuerung mit 0/210/12+ V aktivieren.
7.2	Vorgabe Sollwertvorgabe im CAV-Betrieb	4	7.2: Vorgabe 500 m³/h 3001000 m³/h	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	Der CAV-Modus wird automatisch aktiviert, wenn die elektrische Klemme für den Sollwert unbeschaltet ist.
7.3	Status Anzeige des aktuellen Sollwerts	4	7.3: Status 100 m³/h m³/h			4	Test- und Statusanzeige des Sollwerts (bei Anwendungen für CAV/VAV in m³/h, für Druck in Pa). Diese Funktion wird normalerweise zur Diagnose verwendet.
Menü 8	Regler Konfigurationsmenü für Regler	4	8: Regler Reglertyp Reglertyp, Verstärkun	g, P-, I-, D-Ante	eil, Tolera	ınz	Einstellungsauswahl für den internen PID-Regler. Für Standard-CAV/VAV-Anwendungen sollten keine Anpassungen vorgenommen werden.
8.1	Reglertyp Reglertyp festlegen	4	8.1: Reglertyp Auto Auto, PID adaptiv, PID	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	
8.2	Verstärkung Verstärkung Regelkreis festlegen	4	8.2: Verstärkung 100 % 1100	<b>4</b>	<b></b>	4	Im Automatikbetrieb kann die Verstärkung des Regel- kreises angepasst werden.
8.3	P-Anteil Proportional-Anteil festlegen	4	8.3: P-Anteil 10 01000	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	Der Proportional-Anteil des PID-Reglers wird in der Regelungstechnik mit KP bezeichnet.
8.4	I-Anteil Integral-Anteil (Vorhaltezeit) festlegen	4	8.4: I-Anteil 2.0 s 01000	•	<b>&gt;</b>	4	Der Integral-Anteil (Vorhaltezeit) des PID-Reglers wird in der Regelungstechnik mit TI oder TV bezeichnet.
8.5	<b>D-Anteil</b> Dämpfungs-Anteil (Nachstellzeit) festlegen	4	8.5: D-Anteil 1.0 s 01000	•	<b>&gt;</b>	4	Der Dämpfungs-Anteil (Nachstellzeit) des PID-Reglers wird in der Regelungstechnik mit TD oder TN bezeichnet.
8.6	<b>Toleranz</b> Reglertoleranz festlegen	4	8.6: Toleranz 2.0 % 1.05.0	•	<b>&gt;</b>	4	Innerhalb der Toleranzgrenze wird bei automatischen Reglern die Verstärkung stark reduziert, so dass der Antrieb möglichst in der Ruhelage bleibt.
Menü 9	Schaltkontakt Konfigurationsmenü für die Alarmfunktion	4	9: Schaltkontakt Alarmfunktion Alarmfunktion, Grenze	e %, Grenze fes	st, Verzög	gerung	Einstellungsauswahl für die Überwachung des Istwerts.
9.1	Alarmfunktion Alarmfunktion ein-/ausschalten	4	9.1: Alarmfunktion auto/nc auto/nc, auto/no, man	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	Aktivierung der Alarmfunktion. Zusätzliche Schalt- eigenschaft des Alarmkontakts (Klemme 3) mit "Normally closed" (nc) oder "Normally open" (no).
9.2	Grenze (%) Alarmgrenze in % festlegen	4	9.2: Grenze (%) 2.0 % 010.0	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	
9.3	<b>Grenze (fest)</b> Festwert in m³/h als Alarmgrenze festlegen	4	9.3: Grenze (fest) 20 m³/h 0240	<b>4</b>	<b></b>	4	
9.4	<b>Verzögerung</b> Verzögerungszeit für den Alarm festlegen	4	9.4: Verzögerung 20.0 s 10200	<b>4</b>	<b>&gt;</b>	4	
Menü 10	keine Funktion (Menüpunkt wird übersprungen)	4					

InReg-V\_de V06 – 05.04.2024

...-CT

...**-**OCT

...-VA

...-OVA



Parame	etrierung und Inbetriebnahme	(Fortsetzung)		
Menü	Funktion	ENTER	Anzeige Auswahl ENTER Beschreibung	
Menü 11	<b>Diagnose</b> für den Test aller elektrischen Ein- und Ausgänge	4	11: Diagnose Eingang 1 Eingang 1,, Ausgang 1,, Kontakt, zurück  Überprüfung und Tests de Je nach Typ kann der ele oder ausgegeben werder	
11.	.1 Eingang 1 Anzeige des Status Klemme 8	4	11.1: Eingang 1	ltet, erscheint im Display
11.	.2 Eingang 2 Anzeige des Status Klemme 9	4	11.2: Eingang 2 10.0 V Ist der Eingang unbescha "Eingang offen".	ltet, erscheint im Display
11.	.3 Eingang 3 Anzeige des Status Klemme 13	4	11.3: Eingang 3	ltet, erscheint im Display
11.	.4 Ausgang 1 Testausgabe Klemme 6	4	11.4: Ausgang 1 Test des elektrischen Aus	gangspegels.
11.	.5 Ausgang 2 Testausgabe Klemme 11	4	11.5: Ausgang 2 Test des elektrischen Aus	gangspegels.
11.	.6 Kontakt Testfunktionen Schaltkontakt Klemme	.3	11.6: Kontakt Funktion: auf Status: offen  Test der elektrischen Eige Der Kontakt kann sowohl Ausgang konfiguriert und	nschaft des Alarmkontakts. als Ein- als auch als getestet werden.
Menü 12	Passwort Konfigurationsmenü für Passwörter	4	Ebene 1 rechtigung bis zu drei Pas	f können je nach Zugriffsbe- ssworte vergeben werden, s nicht mehr anwählbar sind.
12.	2.1 Ebene 1 Passwort für Anwenderebene	4	12.1: Passwort E1 0000	
12.	2.2 Ebene 2 Passwort für Installationsebene	4	12.2: Passwort E2 0000	
12.	2.3 Ebene 3 Passwort für Herstellerebene	4	12.3: Passwort E3 0000	
Menü 13	Anzeige Konfigurationsmenü für Anzeige	4	13: Anzeige Display Einstellungsauswahl für o	lie Anzeige.
13.	8.1 Display Displayfunktionen festlegen	4	13.1: Display ein, bel Ein beleuchtet, Ein, Aus  Der Anzeigemodus kann festgelegt werden. Die St immer eingeschaltet.	während des Regelbetriebs atus-LEDs bleiben dabei
13.	8.2 Kontrast Displaykontrast festlegen	4	13.2: Kontrast 60.0 %	
13.	8.3 Helligkeit Helligkeit für die Hintergrundbeleucht festlegen	ung 🕌	13.3: Helligkeit 100 %	
13.	8.4 Kurzmenü Kurzmenü verwenden	4		ionen können während des werden. Dazu die Taste
13.	8.5 Geräteinfo Seriennummer, Firmware	4	SN <seriennummer> Firmware &lt;0.0&gt;</seriennummer>	
Menü 14	Parameter Menü für die Parameterverwaltung	4	14: Parameter speichern speichern, bearbeiten, aktivieren, löschen, zurück Über das Parameterment verschiedene Konfiguration	
14.	9.1 Speichern Parameter speichern	4	14.1: Speichern P1 (aktiv) P1 (aktiv), P2 (belegt), P3 (leer), zurück	
14.	J.2 Bearbeiten Parameter bearbeiten	4	14.2: Bearbeiten P1 (aktiv) P1 (aktiv), P2 (belegt), P3 (leer), zurück	
14.	Aktivieren Aktive Parameter festlegen	4	14.3: Aktivieren P2 (belegt) P1 (aktiv), P2 (belegt), P3 (leer), zurück	
14.	1.4 Löschen Parameter löschen	4	14.4: Löschen P2 (belegt) P1 (aktiv), P2 (belegt), P3 (leer), zurück	
Menü 15	Menü verlassen Menü verlassen und aktive Paramete bestätigen	r <b>4</b>	15: Menü verlassen Zurück ja OK	

InReg-V\_de /06 – 05.04.2024